

★よく読んでください

尿検査：尿の中に蛋白、潜血、糖などが出ていないかを調べて、腎臓の働きが正常かどうかを確認し、腎臓の病気や糖尿病を早く見つける検査です。お子さんの健康のため、検査にご協力をお願いします。

ほごしゃ きま
保護者様

へいせい ねん がつ にち
平成 年 月 日

がっこうちょう
学校長

尿検査について

つぎ けんさ けんさ おこな あさ こ お おこな けんさ
次のとおり尿検査を行います。朝お子さんが起きてすぐに行く検査です。
きょうりよく ねが
ご協力をお願いします。

1. 検査・提出日： _____月 _____日

※この日に持って来られない人は、_____月 _____日に持って来てください。

2. 検査方法：1) 朝起きて最初の尿を採ります。(採った日に必ず提出してください。)

2) 前もってラベルに学年、組、名前などを書いてケースに貼っておきます。

3) 出はじめの尿は採らないで、中ごろから終わりの尿をコップに採ります。

4) コップに採った尿の中にケースを軽く押さえて入れて、ゆっくり離しながら尿を吸い上げて、なるべくたくさん尿を入れます。

5) ふたを強くしめ、尿が出ないかどうかを確かめて、袋に入れてください。

※ 前の夜は、寝る前に必ず排尿をさせておいてください。

★Please read carefully

Urine Test : This test is designed to check for protein, blood and glucose in the urine to detect any disease or potential problems with your child' s kidneys and to ascertain if they are functioning properly. We request your cooperation so that every child can be tested.

Date: ____/____/____

Dear Parent/Guardian

Principal of _____ School

Information for Urine Test

The urine test is scheduled as follows. This test requires a urine sample to be collected first thing in the morning. We request your cooperation so that every student can be tested.

1. Test and submit on : ____/____

※Submit on ____/____ if you cannot bring it on the above date.

2. Method :

- 1) Collect urine sample first thing in the morning. (Submit it in on the same day)
- 2) Print Grade/Class/Name on the label and stick it to the container.
- 3) Collect mid-to-end stream of urine.
- 4) Press the container lightly and put the opening of the container into the collected urine. Release the container to let as much of the sample as possible be sucked in.
- 5) Screw the cap on firmly to make sure there is no leakage and place it into the distribution bag.

※ Urinate before going to bed on the preceding night.